

# Carte d'Érebor

La carte de Thorin indique que le diamètre de la montagne solitaire était équivalent à près la moitié de la distance qui la sépare du Long Lac, qui se trouvait à 20 miles au sud, soit 10 miles. Le sommet était suffisamment haut perché pour être enneigé au moins jusqu'au printemps, ainsi son altitude doit atteindre les 3500 pieds. La forme de la montagne est clairement mise en valeur sur la carte de Thorin : 6 arrêtes partant du sommet. Au sein de la large vallée faisant face au sud reposent les ruines de Dale, une ville humaine autrefois prospère. La « Running River », qui prenait sa source à la porte de la cité de Nains, dévalait la pente par deux chutes successives, puis coulait au travers de Dale dans un grand méandre qui passait aux abords de l'éperon est, puis près de la « Colline aux Corbeaux », la pointe sud-ouest de la montagne, avant de bifurquer vers le sud-est et le Long Lac. Juste au Nord de la « Colline aux Corbeaux », sur la face Ouest de la montagne, la compagnie de Thorin établit son premier camp. Quelques jours plus tard, ils s'établirent au fond d'une vallée plus étroite, de près de 3 miles de long, entre les deux éperons occidentaux. A l'extrémité est, derrière une falaise surplombant la vallée à 150 pieds de hauteur, se situait une travée cachée avec sa porte secrète. Bilbo découvrit le début de la piste y menant « down the valley...at its southern corner.» De là partaient des marches grossières qui montaient au sommet de l'arrête la plus au sud, et le long d'un rebord escarpé qui surplombait la vallée. Exactement au-dessus du camp, la piste bifurquait face à l'est derrière un rocher. Assis le dos contre la falaise, Bilbo pouvait observer l'Ouest et les Monts Brumeux ; par ailleurs la piste était si étroite qu'on la prenait seulement pour une fissure ; derrière la terrasse herbeuse, le chemin continuait droit vers le sommet, mais les nains n'allèrent pas plus loin, pour eux il était certain qu'il s'agissait du « pas » de la porte secrète.

Au « jour de Durin », Thorin réussit à ouvrir la porte magique et gagna l'entrée des anciens tunnels d'Érebor, le royaume sous la montagne. Des nombreux « halls, and lanes, and tunnels, alleys, cellars, mansions and passages. », les mentionnés étaient le tunnel secret menant à la «Bottommost cellar» et les escaliers et halls montant vers la « grande chambre de Thorin » près de la Grande Porte, qui était la seule issue restante. Le tunnel secret était considéré petit, pourtant il accusait « 5 pieds de haut à la porte et trois pouvaient marcher de front. » Il descendait en une ligne droite et lisse vers la chambre de Smaug. Comme le hall du donjon repose au coeur des « racines de la montagne » et que la travée se situait à l'extrême est de la vallée, le tunnel peut être estimé comme long de 2 miles. Dans le noir, rampant pour éviter tout écho, Bilbo traversa cette distance en près de trois heures.

Dans le hall reposait le butin de Smaug, prouvant la richesse en or et bijoux qui furent extraites des entrailles de la montagne. Une illustration de Tolkien permet d'estimer la taille de la salle. Smaug semble y faire 60 pieds de long, donnant l'impression que la salle faisait au moins 180pieds de long. Sa vaste taille est accentuée plus tard par la lumière toujours diminuante de la torche de Bilbo « far away in the distance. » Deux grands escaliers offraient une sortie au travers de portes arquées sur le mur est. Thorin conduisit la compagnie par l'une de ces issues pour atteindre la Grande Porte. « They climbed long stairs and turned and went down wide echoing ways, and turned again and climbed more stairs and yet more stairs again » Comme la chambre la plus souterraine se situait au coeur de la montagne, et que la Grande Porte se trouvait au centre de la vallée faisant face au sud, le passage utilisé a dû être : est puis sud, et enfin ouest. En haut des escaliers, ils entrèrent dans la grande chambre de Thorin, puis la traversant atteignirent la source de la « Running River », qui était canalisée dans une étroite et petite conduite vers une chute au pied de la Grande Porte. A côté courrait une large route qui passait entre les arches de la porte et vers une terrasse rocailleuse.

La vieille route et le pont sous la terrasse étaient détruits, mais de l'autre côté du courant les escaliers sur la berge ouest étaient toujours intacts, et permit à la compagnie d'atteindre une piste qui montait vers l'éperon sud-ouest et l'avant-poste de la « Colline aux Corbeaux » : Le seul poste de cet ordre décrit parmi tant d'autres. Il avait une grande salle extérieure ainsi qu'une autre salle plus petite retranchée dans le roc.

Carte rapportée et texte traduit par les soins de **Guibod**.  
Copyright (c) 1991 by **Karen Wynn Fonstad**.

